

பஸ்ஸிலிருந்து வீற்று பெண் படுகாயம்!

பஸ் நியுத்த முன்னர் பஸ்ஸிலிருந்து இறங்கியதாகக் கூறப்படும் பெண் நிலத்தில் வீற்று காயமடைந்த சம்பவம் கடந்த வியாழன்று கொடுக்கமத்தில் இடம்பெற்றது. கொடுக்காம், அல்லாவை வடக்கைக்கூடு சேந்த சிவஞானம் புனிதவதி (வயது 55) என்பவர் பஸ்ஸிலிருந்து வீற்று கை முறிந்த நிலையில் சாவகச்சேரி ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டு, மேலதிக சிகிச்சைக்காக யாழ். போதனா வைத்தியசாலையில் சேர்க்கப்பட்டுள்ளார். (எ-117)

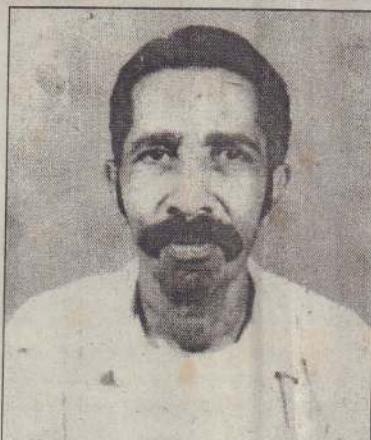
31 மூல் நாள் நினைவுஞ்சல்

தோற்றம்

22

12

1940



மறைவு

02

01

2004



அமரர் முத்துவிங்கம் சிவதாசன் (சாரதி)

எங்கள் அன்பின் குலவீக்காய்

பாசத்தின் ஒளிவளக்காய்

வாழ்வின் வழி நடத்தச் சென்றவரே!

எங்களை வழி நடத்த என்றும் எங்கள் வெந்தங்களில் நின்கள் அனையாத தீபமாகவிட்டாரே!

உங்கள் ஆக்மா சாந்தியன்டை

எல்லாம் வல்ல கிரைவனைப் பிரார்த்தக்கிண்஠ோம்.

கின்று (01.02.2004) நடைபெறுகின்ற பின்மார்க்கிர்கீடுகளிலும் மதிய போசனத்திலும் கவந்துகொள்ளுமாறு அனைவரையும் அழைக்கிறோம். சிளாக்கர் வீதி, மனைவி, பிள்ளைகள், மருக்கள், பேர்ப்பிள்ளைகள்.

பத்தமேனி, அச்சுவேலி.

(27926)(31-16-12)

கடை

வீற்பனைக்கு

கில். 237, காங்கேசன்துறை வீதியில் அமைந்துள்ள (நீளம் 30 அடி, அகலம் 16 அடி)

கடை வீற்பனைக்கு உண்டு

தொடர்பு:-

T.P.: 0777-722564

021 222 5120

(10 a.m. - 5 p.m.)

(37)(27921)

வீற்பனையாளர்

தேவை

புடைவை வியாபாரத்தில் அனுபவமுள்ள வீற்பனையாளர் தேவை. பழக வீரும்புவர்களும் உடன் தேவை.

ஞானம்

ரெக்ஸ்ஹெல்ஸ், 18A, மின்சார நிலை வீதி. நவீன சந்தை. யாழ்ப்பாணம். T.P.: 021 - 222 - 3918 (கி-33047)(31-12-16)

“வேழமுகத்து விநாயகனைத் தொழ வாழ்வு மிகுத்துவரும்” கணபதி துணை

வீக்கினந்தீக்கும் வீநாயகப் பெருமான் எமக்கு வருகின்ற துங்பகள், துயரங்கள் அனைத்தையும் வீலக்க

நல்வாழ்வு நல்க வளமுடன் உயர் வீராருது திருவந்துட்ட காட்ச்சத்தை வேண்டி நிற்கின்றோம்.

காரைநகர் வாரிவளவு ஸ்ரீக்ர்பக வீநாயகர் ஆலை மஹாகும்பாப்வேடகம் சிறப்புறு வீளங்க வாழ்த்துகின்றோம்.

ஏசியன் பெயின்ற (லங்கா) வியிட்டட் ஸ்தாபனத்தின் வடபகுதி விநியோகஸ்தர்கள்

யாழ்ப்பாண இரும்பகம்

asian paints

ஏசியன் பெயின்றஸ் விநியோக நிலையம், 100A, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம். ☎ 222 7028

அமெரிக்கா, கனடாவில் கல்வியைத் தொடருங்கள்!

75% வரை சேமியுங்கள்

இலவசக் கருத்தரங்கு

காலம். 08-02-2004, 10.30 மணிக்கு. இடம். St. John's College Jaffna

க. பொ.த. (சா/த, உ/த) ததினைத் தொடர்ந்து உடனடியாக

இரு அமெரிக்கப் பல்கலைக்கழக பட்டப் படிப்பினைத் தொடருங்கள்.

6,00,000 இற்கு மேற்பட்ட வெளிநாட்டு மாணவர்கள் தற்பொழுது வருடாந்தம் அமெரிக்காவில் தங்களது உயர் கல்வியினைக் கற்றுவருகின்றார்கள். இதில் 30,000 மாணவர்கள் ஜிக்கிய இராச்சியம் UK மற்றும் அவுஸ்திரேலியா நாட்டினைச் சேர்ந்தவர்கள். இதன் மூலமாக அமெரிக்கா, உலகின் பல்கலைக்கழகங்களுக்கு உயர் கல்வியில் முதலாமிடத்தில் திகழ்கிறது.

- Source- Newsweek

★30 வருடத்திற்கும் மேலாக உலகின் பல பாகங்களிலும் தனது அறிவுரைகளை வழங்கிவரும் Mr. Dan Kelch (Dean - Northwood University) ஐ சந்தித்து உங்களது சந்தேகங்களை தீர்த்துக்கொள்ளலாம்.

★அமெரிக்க உயர்கல்விக்குத்தேவையான விசேட நிதி உதவிகள் பெறுவதற்கான அறிவுரைகள் வழங்கப்படும்.

★மற்றும், அமெரிக்காவில் உள்ள கமார் 4000 அங்கிகரிக்கப்பட்ட பல்கலைக்கழகங்களுக்கு Admision / Academic Transfer க்கான வாய்ப்பு.

ANC மரத்திக்களை நங்கள் பெற்று 5, 6, 7 ஆம் தீக்குளில் (காலை 9.00 - 4.30 மாலை) யாழ் / பஸ்ஸியின் மேராட்டில் சந்திக்கலாம். (தொ.பே. 0777 712 059) மற்றும் ஏற்கனவே எம்மை கடிதம் மூலம் தொடர்பு கொண்ட மாணவர்கள். அவைவரும் நேரடியாக எம்மை வந்து சந்திக்கும்படி வேண்டப்படுகின்றார்கள்.

சமூத்திப்பத்திரியின்றி சாராயம் விற்றவருக்கு அபராதும்!

தென்மாட்சி.பெ.பி.

கள்ளத் தவறனையில் அனுமதிப்பத்திரியின்றி சாராயம் விற்பனை செய்த தவறனை முகாவையாளருக்கு 3 ஆயிரம் ரூபா அபராதம் விற்கப்பட்டது. அனுமதிப்பத்திரியின்றி 3ஏராம் *சாராயம் விற்பனை செய்த கந்தசாமி ரவீந்திரநாதன் எப்பவருக்கே சாவகச் சேரி நீதிவான் அபராதம் விற்ததார். (எ-8-117)

பஸ்ஸான்டு வாழி! வாழி!

திரு.திருமதி கப்பெரா தம்பதி கனிஸ்தன் புதர்வன் பரமேஸ்வரவிங்கம் (உத்தரவு) (கிளம் ஏழுத்தாளர்) அவர்களுக்கும்

திருத்தாடு அமநாடுபின்னை தம்பதி புதர்வன் ஜோதிவீசுமி அவர்களுக்கும்

இன்று 01.02.2004 கிழுவில் ஸ்ரீ பராஜ சேகரப் பிள்ளையார் கோயில் கல்யாண மண்டபத்தில் நடைபெற்ற திருமண நிகழ்வு சீர்க்கவும், தம்பதிகள் சீரும் சீரப்பும் பெற்று பல்லாண்டு வாழ எல்லாம் வல்ல ஸ்ரீ பராஜ சேகரனை கிறைஞ்சுக்கின்றோம்.

கிழுவில் தெரு.

நன்பர்கள்.

(எ-33032)



AMERICAN NATIONAL COLLEGE

A Member of Ceylinco Consolidated

No. 308, 310, R.A.De. Mel Mw,

Colombo - 03.

Tel No. 4 514 415

Hotline. 0777 484 484, 0777 712 059.

E-mail. ifthikar@ancedu.com

போட்டிப் பரிசை

வூசிரியர் தெரிவுக்கான போட்டிப் பரிசைக்குரிய பயிற்சி வகுப்புகள் மீண்டும் ஒரு நுழையில் பிரிவ மூர்ப்பம்.

01.02.2004 நூற்று 3 மணி

புதிய உயர் கல்லூரி

ஆரியகுளம் சந்தி.

(27857) (24-11-19)

31 ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலி

மலர்வு

21

—

10

—

1936



உதிர்வு

02

—

01

—

2004



திருமதி கனகசாயாதிப்பிள்ளை போன்னம்மா

அம்மா என்ற ஓலை - எம் இதயத்தை உடைக்கின்றது - இனி நாம் இவ்வுலகில் என்ற காண்போமோ தன்னந்தனியாக தவிக்கின்றோம் அம்மா மாசுத்தல் என்ன பரிதாக்கவிட்டு புறந்து சென்றிரோ? பரிக்கின்ற இடமெல்லாம் பரிக்கின்றோம் மாசுமின் உமக்கதை.

இவரு (01.02.2004) நூற்றுக்கிழமை எமது கில்லத்தல் நடைபெறுகின்ற ஆக்ஷாந்திப் பிரார்த்தனையிலும் அதனைத் தொடர்ந்து நடைபெறுகின்ற மதியபோசனத்திலும் கல்துகிளான்னாறு எமது உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

கேள்விக்கரை,

அளவெட்டி.

(26891)(34-19-16-21)



பிள்ளைகள், முந்திகள், பெரும்பிள்ளைகள்.

யாழிப்பாணம் மாவட்டக் கூட்டுறவுச் சபையின் மாவட்ட மகளிர்குமு நடத்தும் அனைத்துலக பெண்கள் தீள போட்டிகள்

மேற்படி அனைத்துலக பெண்கள் தினம் 2004 தொடர்பாக பாடசாலை மாணவர் களுக்கான பின்வரும் போட்டிகள் நடத்தப்படவுள்ளன.

போட்டி விவரம்	விடயம்	நேரம்
ஏண்டு 10,11 பேச்சு	“அனைத்துலக பெண்கள் தினம்”	5-7 நிமிடம்
ஏண்டு 10,11 கட்டுரை	“பெண் தலைமைத்துவம்”	45 நிமிடம்
ஏண்டு 12, 13 பேச்சு	“பெண் சமூக மேம்பாட்டின் தடைக் காரணிகள்	5-7 நிமிடம்
ஏண்டு 12,13 கட்டுரை	“கூட்டுறவுச் சங்க அங்கத்துவ துதிகரிப்பில் பெண்களின் பங்கு”	1மணித்தியாலம்

- எதாவது ஒரு கூட்டுறவுச் சங்கத்தில் அங்கத்தவராக உள்ள பெற்றோர்களின் பிள்ளைகள் மட்டுமே போட்டியில் பங்குபற்ற முடியும்.
- மாணவர்கள் விண்ணப்பப் படிவத்தைத் தயாரித்து கல்விகற்கும் ஆண்டை அதிபர் மூலம் சிபார்சு செய்துபின், பெற்றோரின் பெயர், அங்கத்துவம் வகிக்கும் சங்கம், அங்கத்துவ லிங்கம் என்பவற்றை விண்ணப்பப் படிவத்தில் குறிப்பிடுவது வேண்டும்.
- விண்ணப்ப முடிவுத்துறை 14.02.2004 ஆகும்.
- போட்டிகள் 28.02.2004 சனிக்கிழமை காலை 9.30 மணிக்கு கூட்டுறவுப் பெரியார் வீரசிங்கம் மண்டபத்தில் நடைபெறும். போட்டியாளர்கள் குறித்த நேரத்திற்குச் சமுகமளிக்கவேண்டும். போட்டியாளர்களுக்கு தனிப்பட்ட அழைப்புக்கள் அனுப்பப்படமாட்டார்கள்.
- விண்ணப்பம் அனுப்ப வேண்டிய முகவரி: மாவட்டச் செயலாளர், யாழ் மாவட்டக் கூட்டுறவுச் சபை, தில. 12, கே.கே.எஸ். வீதி, யாழிப்பாணம்.
- கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் மகளிர் அங்கத்தவர்களுக்கான பேச்சு, கட்டுரை போட்டி.
- கூட்டுறவுச் சங்கங்களால் நடத்தப்படும் சிறுவர் பாடசாலை சிறுவர்களுக்கான முழுநடன், விளையாட்டுப் போட்டிகளும் நடைபெறும்.

விவரம் சங்கங்களுக்கு அனுப்பி கவக்கப்பட்டுள்ளது.

யாழிப்பாணம் மாவட்டக் கூட்டுறவுச் சபை, கூட்டுறவாளர் வீரசிங்கம் மண்டபம், 2 மூடி மாடி, 12, கே.கே.எஸ். வீதி, யாழிப்பாணம்.

மின்வசதிப்பை உதவுமிகு கலைஞர்களுக்கு கூட்டுறவுச் சபையிலிப்பாய், பெப்ப.

பண்டத்திரிப்பு, சாந்தை கிராமம் மின்சாரவசதி பெறுவதற்கு ஆவன செய்யுமிகு கோரி சாந்தை விநாயகர் கிராம அபிவிருத்திச் சங்கம் இந்து கலாசார அமைச்சர் திமகேஸ்வர நூக்குக் கடிதம் ஒன்றை அனுப்பியுள்ளது.

சங்கத்தின் சாபில் அதன் செயலாளர் இரா.இராஜேஸ்வரன் இந்தக் கடிதத்தைத் தொடர்ந்து அனுப்பிவைத்துள்ளார்.

சாந்தைக் கிராமத்துக்கு இதனை மின்சார வசதிகள் ஏற்படுத்தப்படாமையால் இப்பகுதி மாணவர்களின் கல்வி பாதிக்கப்பட்டுள்ளதாக அந்தக் கடிதத்தில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. (6-8-135)

திருமதி வைபவம் இம்மாற்றம்

அன்புதையீ!

நல்லூர் சட்டநாடு கோயில் தீவிர ஜீவன சங்க கல்யாண மண்டபத்தில், 02-02-2004 திஸ்கட்சிமூலம் நடைபெறவில்லை தேவீஸ்வரன் - அன்பரி திருமதி வைபவமானது தவிர்க்கமுடியாத காரணமாகவால் அன்றை கோப்பாய் சீர்திருவையைத் தொடர்ந்து வைபவம் சொல்லியிருக்கிறோம்.

- மணமக்களின் பெற்றோ.

(27836) (21-16-19-24)

v

சிவமயம்

ஆசாரி அபிவேக அழைப்பு

பேருப்புவையீ!

நீகழும் சூபாலு வருஷம் தைத்தீங்கள் 19ஆம் நாள் (02-02-2004) திஸ்கட்சிமூலம் காலை 5.30 மணி முதல் 7.30 மணிக்குள் வரும் கபுமகர்த்த நல்வேளையில்,

கரணவாய் குறகு குஞ்சுகள் பகுதியில் வசீக்கும் சிவபூரி சுப்பையாக குஞ்சுகள் - ஶசார்ஜயமான் தமிழ்பதிகளின் அன்பு மகன்

சிவந்தி சுப்பிரமணிய புச்சர் அவர்களுக்கு

கைதடி தெரு, நூலைவாப் பெருமானின் தீருவருள் துவண்ணான்டு ஹோம் சாந்தி ஆசாரி அபிவேகம் நடைபெற்றுக்கொண்டு தீர்க்கப்படும் என்பதை சுப்பைவாய் குறகு குஞ்சுகள் பகுதியில் வசீக்கும் சிவபூரி குறைக்கரைகள் குருக்கள் பகுதி, குழக்கு, கரவெட்டி.

சிவந்தி குணசேகரக் குஞ்சுகள்.

(27862) (19-21-16)

உதிர்வு

02

—

01

2004



கடந்த 02-01-2004 வெள்ளிக்கிழமை சீவலோகப் பிராப்தியற்ற எங்கள் இல்லத்தரசீ

மயர் பண்டிதர் தீவகியம்மாள் நீலகண்டன்

அன்னாரீன் சபெண்மகரன் கௌமைகள் கின்று (01.02.2004) நூயிறுக்கிழமை மு.ப.10மணிபாலில் எமது கில்லத்தல் நடைபெறும். அத்தகுணம் எமது உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் வருகை தந்து, ஆக்கம் சாந்திப் பிரார்த்தனையிலும் மதியபோசன நிகழ்விலும் கலந்து வருகை தந்து கொள்ளும்படி அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

“புலவரில்லம்”

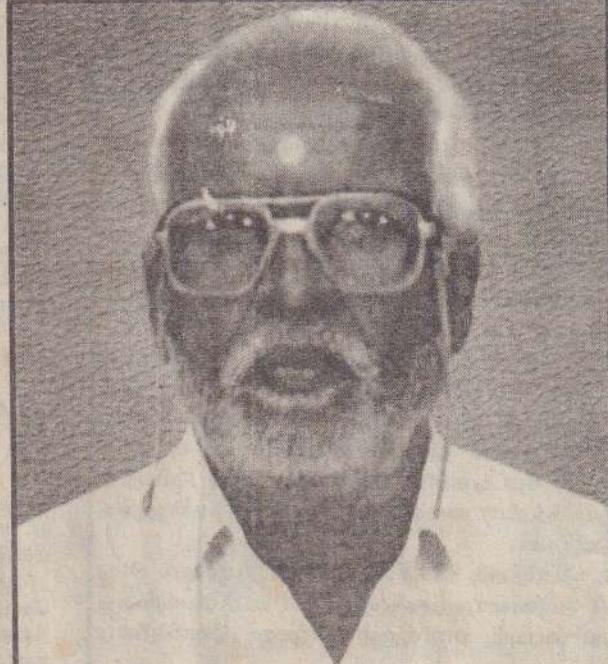
இவையானன்,

உடுப்பிட்டி.

(27875)(35-21-16-19)

கும்பத்தினர்.

31 ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலி



மயர் செல்வாலயா தீராசாத்திலம்

(வேலைண 8 ஆம் வாட்டாரம் - புளியங்கூடல்)

அன்தொழில்
04-02-1928

பதவி வெற்றிடம்

ஆயுட் காப்பிட்டு கூட்டுத்தாபனம் (இலங்கை) வரை.

சிப்பிரஸல் காப்புறுதிக் கூட்டுத்தாபனத்திற்கு

காப்புறுதி முகவர்கள் தேவை.

கல்வித் தகைமைகள்:- க.பொ.த. சாதாரண தரம் (கணிதம் முக்கியம்)

க.பொ.த. உயர்தரம்

18-55 வரை.

வேறு காப்புறுதி நிறுவனங்கள் தவிர்ந்த தனியார் நிறுவனங்களில் வேலைசெய்வோரும் பகுதி நேரமாக இணைந்து கொள்ளலாம்.

ஆர்வமுள்ள ஆண், பெண் இருபாலாரும் 02.02.2004 இல் இருந்து நூயிரு தவிர்ந்த ஏனைய நாள்களில் கீழுள்ள முகவரிக்கு நேர்காணலுக்காக சமுகம் தரலாம்.

ஆயுட் காப்பிட்டு கூட்டுத்தாபனம் (இலங்கை) வரை.

55, R.G. கட்டடம், கன்னாதிட்டி,

யாழ்ப்பானம்.

தொலைபேசி இல.: 6325, 6326

(24-13-12)

4 ஆம் வருட நினைவுஞ்சலி

மண்ணில்

23

1

12

2

1966

வின்னில்

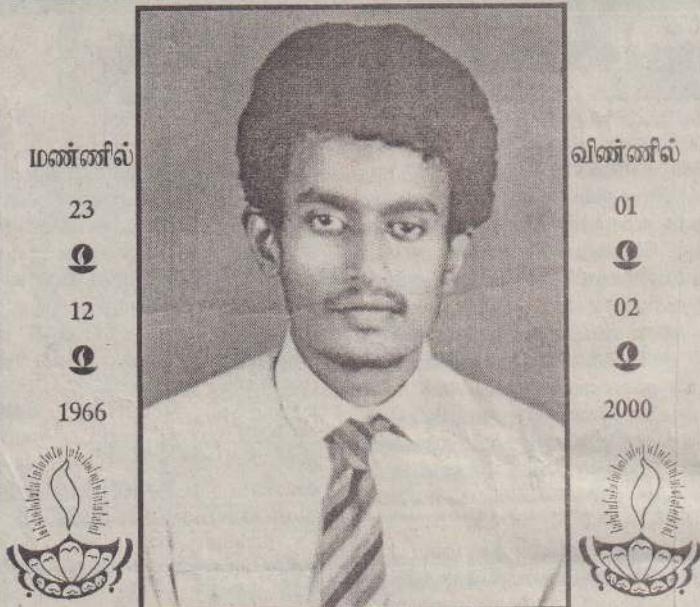
01

1

02

2

2000



அமரர் வே.வீமிலன் (அசரியர்)

பகையிடத்தும் சுன்டுகாள்ளும் பான்ஷயோப் துயராற் வகை தெரியா தேந்குகிழேறும்.
நீயாருகால் வாராயோ.

ஓம் சாந்தி! சாந்தி!! சாந்தி!!!

பிரிவால் துயரும்:

தும்பளை மேற்கு,

பருத்தித்துறை. (C/33017)(34-13-12-24)

6 ஆம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி

தாயின் மதியில்

உத்தாக

13

-

05

-

1975

தாயக மாங்கில்

வித்தாக

01

-

02

-

1998



லெப்.கார்த்தீபன்

பொன்னுச்சாமி விக்கினோப்பரன் (ரவி)

கைதடி கிழக்கு, கைதடி.

கார்த்தியர்!

சுற்றுதாய் பெற்றிருக்க வீர்யாதல்வனே ~ கங்கதீரா!

எம்தேசுத்தின் விடுதலைக்கு உயர் கொடுத்தவனே!

யந்த முற்றும் குறந்தும் சொந்த மன்னை நிட்கக் குண்டிந்தாய்

சேவைக் குற்றும் தலைவன் வழியில் சென்றும் வீரிவிதாச் சீ

மண்ணிலே அதுத்தீயாய் சுக்கமமானவை

கார்த்தியர்! இன்று மாவிரணாய் மண்ணில் வித்தாகி

மின்சும் முறையாயோ?

வித்தாகி வீற்றுதாயும் மண்ணில் மலர்கின்ற சமாதானத்தை - நீ

மார்த்துக் கொண்டே இருக்கிறேன் எம் அதுமிர் அன்னாவே!

அழுத கண்கள் ஒயவில்லை

அதுமாய் கண்ணிரி செரியுதன்ஸார்

அதுமாய் சென்றதன்ஸார்

உன் நினைவு மாவில்லை

நின்டதேன் நினைவில் நெஞ்சும்

நெகிழ்ந்த தலைவரின்றோாங்

அன்றையதினம் வீரகாவியமான அனைத்துப் போராளிகளையும்

நினைவு கருகின்றோாம்.

கைதடி கிழக்கு,

கைதடி. (27802) (24-13-12) தங்கைமார், உற்றார், உறவிமார்கள்.

Zinal VENIVEL

வெற்றியை, வெற்றி சுதந்தனம், கொரும் பட்டி

சினல் விவரிவிவர்



தக வீந்தியாகவுட்டர்:-
JEGHAN PHARMACY
NO.462/B, HOSPITAL ROAD, JAFFNA
TP: 021-2222194

துயாரித்து வீந்தியாகிப்பொர்:-

PHARMCO
MARKETING SERVICES (PVT) LTD.

நெஞ்சைவிட்கலா ஓராண்டு நினைவுஞ்சலி

பிறப்பு

11

-

09

-

1949

இறப்பு

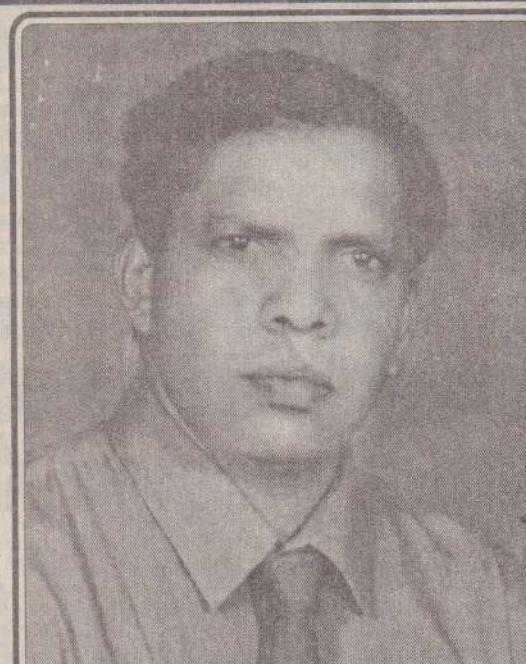
12

-

02

-

2003



மௌர் இராசையா இரத்தினோபாவு
(முன்னாள் முகாமையாள், இலங்கை வங்கி, திருநெல்வேலி)

தீதி: 01.02.2004

"கண்ணொழுகி ஆண்டொன்று போக இன்று கண்திறுந்து உங்கள் புகைப்படமே பார்த்து வணங்குகின்றோம்"

மண்ணகத்து நட்புறவு இலங்கை வங்கி

நன்பாரூர் உறவோர் எல்லோரோடும்

என்னுகுண சீலத்தோடு குலாவி நின்று

ஒரு நொடியில் வகன்றதனாற் துடித்து மாய்ந்தோ

விண்ணுலகு விட்டிங்கு வருக வந்து

வழங்காண்டுத் திவசத்தில் கலப்பீர் வாழ்க!

"பிருந்தாவனம்"

கரணவாய் கிழக்கு,

கரவெப்டி.

(27681)(36-13-12-24)

- குழுமபத்தினர்.

SUBRA (14)

சித்தங்கேளி

தரம் 6, தரம் 7

(Gove. Reg.)

ஆங்கில மொழி மூலமான

புதிய வகுப்புகள்

ஏற்பாடு: 05/02/2004 மாலை - 4.00

★ தெர்ச்சி விடுதலை விடுவதற்கான வகுப்புகள் நடத்தப்படுகின்றன.

★ அதுமிகுஷ் வகுப்புகள் விடுவதற்காகப்பட்டவை.

★ உங்கள் பிள்ளைச் செல்வங்களின் வசமியான எழிகால்களிற்கு

நன்றாக சுதாப்பார்ப்புக்கும்.

SUBRA

(C-33030)(37-14-19-24)

**VACANCIES
UNIVERSITY OF JAFFNA, SRI LANKA**

University of Jaffna will entertain applications from suitably qualified persons upto 17.02.2004 for the post of Assistant Lecturer (on contract) in Media Studies.

SALARY : Rs 10,800/- per month (exed)

- Preference will be given to those who have experience in editing a Tamil News Paper or work experience in a Media for a considerable period of time.
- Desirable to those who have a good knowledge of Tamil/English Language and communicative skills and knowledge of Information and Communication Technology.

Application forms and other details may be obtained from the Office of the Assistant Registrar / Establishments, University of Jaffna, Sri Lanka, either in person or by sending a money order for Rs 20/- per form. Those who wish to obtain application forms by post are requested to send a Money order/Postal order drawn in favour of the "Bursar, University of Jaffna" together with a self-addressed stamped envelop 23 x 30 cm in size.

Applicants from the University System/ Government Departments / Corporations and Statutory Boards should channel their applications through the Head of respective Institutions.

Applications received after the closing date will be rejected without intimation.

**Registrar,
University of Jaffna,
Sri Lanka.**
2004-01-30.

(C/33035) (37-14-19-24)

நீண்டஞ்சலி

மன்னுக்காய்

20

வின்னுக்காய்

02

03

02

1938

1996



அமர்

**தமிழ்த்துறை அருளப்பு**

எட்டாண்டுகளில்

உங்கள் கனவுகள்

நன்வாகிய போது.....

நீங்கள் எமக்கு

கனவான தேவோ?

இன்முறையைப்பறவே இரண்டாண்டுகள் திருப்பலி நாலை (02.02.2004). திங்கட்கிழமை காலை 6.30 மணிக்கு செல்லவை கதிரை மற்று தேவாலயத்திலும், யாழ்ப்பாணம் அடைக்கல மற்று தேவாலயத்திலும் (O.L.R.) நடைபெறும்.

தங்கள் பிரிவால் தயாரிப்பியா: மனைவி, மகன், மருகள், பேர்த்தி,

புனித குசைப்பர் வீதி,

சில்லாலை,

பண்டத்துப்பி.

(27905) (37-14-19-24)

உரவினர்.

வினாக்கள் குறை

**அன்புடையீ!**

நீகழும் மங்களகரமான சுபானு வருடம் கைத்திஸ்கள் 19ஆம் நாள் (02.02.2004)

திங்கட்கிழமை காலை 9.45மணிமுதல் 10.05 (பழைய நேரம்) மணிவரையில்

வரும் சுபமுகர்த்த நல்வேளையில்,

இந்தி சினிமாவின் மாபீரும் வீருது வீழா

FILM FAIRE
•AWARDS•

இலவசமாக பொலிவுட் சென்ற கண்டுகளியுங்கள்!



விரையுங்கள் இறுதித்தக்கதெய்வி 20

பரீஸ்

வழங்கும் பரிசுகள்

- வெற்றியார் கிருவருக்கு, அவருடன் மற்றிராறுவரும் கிளைந்து பயணம் செய்ய கிலவச வீணங்கீட்டுகள் வழங்கப்படும்.
- ரேமால் நிறுவனத்தின் தெரிவக்கமைய கிலவசமாக மும்பாயில் தங்குமிடம் மற்றும் உணவுவசத்தில்.
- கிலவசமாக பொலிவுட் பிலிம் பியார் விருாவைக் கண்டுகளிக்க நுழைவுங்கீட்டுகள்.

இறுதிக் கிரீசாகப் பிரைபல் 10 இந்தித் தினாரப்பட VCD கள்.

மேலும், முதலில் வீண்ணப்பங்களை அனுப்பி 100 பேருக்கு இந்தி சினிமா நடச்சத்திரங்களுள் 100 அச்சிட்ட கவராட்டிகள்.

நீங்கள் செய்யவேண்டியது

- எந்தவொரு பரிசில் தயாரிப்பின் மேலுறையை உங்கள் பெயர், முகவரியுடன் எமக்கு அனுப்புவது மட்டுமே.
- சட்டமுப்பு மூலம் வெற்றிக்குரியோர் தெரிவிசெய்யப்படுவர்.

வாழ்விலே அபூர்வமாகக் கட்டும் அரிய சந்தர்ப்பத்தைப் பெற நீங்களும் கிளைந்துகள்.

பரிசில் மேலுறை ஒன்றைப் பின்வரும் முகவரிக்கு அனுப்புங்கள்.
“பரிசில் - பிலிம்பெயார்” த.பெ. 38. கொழும்பு.

பரீஸ் வாழ்வையே ககந்தமாக்கும்.

போட்டி வீதிகள்

- வெற்றியாளருக்கு பரிசுக்குப் பதிலாகப் பணம் வழங்கப்படமாட்டாது.
- வியாளப் பயணசீட்டு (நாட்டுமேதாலு ஜடயாள) கொழும்புக்கூடும்பாய்க்கொழும்பு என வழங்கப்படும்.
- இப்போட்டியில் ஜேயாஸ் நிறுவனங்களின் குழு தொழ்ன அசோகியேட்டிஸ் (பிரைவேட்) விழிற்சூடு மாஸ்டர்ஸ் தட்டவைசீன் தூகியவற்றின் ஊழியர்கள், அவர்கள் குடும்பத்துவம் ஏன் தவிர்ந்த சகல இலங்கையரும் பங்குபற்றவாம்.
- நடுவர் குழுவின் தீர்ப்பே இறுதியானது.

பெயர் :

முகவரி :

தே. அ. அ. இல :

உப்பம் திகதி

வெற்றியாளருக்கு மட்டுமே கடிதம் மூலம் அறிவிக்கப்படும்.

பற்றிவாச்சு காய்ச்சல் இங்கும் பறவுமா?

மீண்டும் மீண்டும் வரட்சி, எரிமலை, புகம்பம், வெள்ளப்பெருக்கு, மண்சிவு என்று இயற்கை பேரிட விழுத்திச் செல்கிறது. உள்ளட்டுப் போயித்தனும் நாடுகளுக்கு இடையிலான போயிடக்கும் தீராத அரசியல் பொருள்தார நெருக்கடிகளும் மறுபுறம் எவ்வளவுகை நாசங்கண்டும் மீறி 'வைரஸ்' என்ற சவால் நிறைந்த உயிரி சாதாரண தடிமனிலிருந்து எயிட்டல். சாலை என்று மனித குலத்தை நாக்கியோ அழித்தோ தனது நாசகாரா நடவடிக்கைகளைத் தொடர்ந்து கொண்டிருக்கிறது. பல்வேறு வகையான புதிய புதிய யுத்தி களையும் எதிர்பாற்றல்களையும் பயன்படுத்தி வைரஸ் வகைகள் பல தமது 'வைரஸ்' இராச்சியத்தைக் காப்பாற்றி வருகின்றன. உயிரியல் மருத்துவ விஞ்ஞானத்துறையின் அபார வளர்ச்சி, சாதனைகள் என்பன 'வைரஸ்' இராச்சியத்துக்கு எதிரான தமது விஞ்ஞான ஆய்வு நடவடிக்கைகளில் தற்காப்பு நடவடிக்கைகளில் (Defensive attack) கூட தோற்றுள்ளன. (சாலை வைரக்கடித்தினான போராட்டத்தில் சில மருத்துவ நிபுணர்கள் நோய்தொற்றிச் செத்துமடித்துள்ளனர்) இந்நிலையில் வைரஸ் இராச்சியத்துக்கு எதிரான விஞ்ஞான மருத்துவ ஆய்வுகளுக்கூடாக ஒரு மருத்துவமையி முறையை வகுத்து அவற்றை வலிந்து கொள்ள வேணாகிக்கும் (Offensive attack) மருத்துவ முன்னேற்றம் என்று சாத்தியமாகுமோ?

இந்திலையில் தென்கிழுக்காசிய நாடுகளிலிருந்து இன்று தென்னாசியா வரை ஆக்கிரமித்துள்ளது. பறவைக் காய்ச்சல் (Bird flu) என்ற புதுவகையான கொடிய வைரஸ் நோய்.

ஜப்பான். தென் கொரியா. தாய்லாந்து. கம் போட்டியா. வியட்நாம். ஸாவோல் ஆகிய தென் கிழக்காசிய நாடுகளில் கோழிப்பண்ணைகளின் கோழிகள் லட்சக்கணக்கில் அழிக்கப்பட வேண்டியன்ன. பண்ணைகளுக்குச் செல்லும் - பாது காப்பு உடைகள். முதலுடிகள். ஈகடுவறாகள். பாதுகாப்பான சப்பாத்துக்கள் அணிந்த பணி யாளர்கள் சங்ககளுக்குள் கோழிகளை அணுத்துக கூட்டி முடைகளாக வாகனங்களில் ஏற்றிச் சென்று புதைகுழிகளுள் மூட்டப்படும் பெரும் தச்சவாலைகளுக்குள் உயிரோடு கோழி முடைகளை வீசிக்கொழுத்திச் சாம்பலாக்கி புதைக்கத் தொடங்கியுள்ளனர் என்று சார்வதேச தொலைக்காட்சி கள் கூறுகின்றன. அந்த அந்த நாட்டு மருந்துவப் திடுணர்கள் கோழிகளுக்குத் தொற்றியுள்ள பறவைக் காய்ச்சல் மனிதர்களுக்கும் தொற்றி மரணத்தை விளைவிக்கத் தொடங்கியுள்ளது என்பதை விஞ்ஞானிப்பவர்மாக நிருபித்த பின்னர். அந்தஅந்த நாட்டு கொதார அமைச்சுக்கள்

A black and white photograph showing a large number of small, fluffy white chicks crowded together in a wire-mesh cage. The chicks are packed closely, with many visible in the background and others partially obscured in the foreground.

காமிக்கௌக் கொன்று வைவரஸ் ப்ரவலை தடுக்க முடியும் என்ற நம்பிக்கையுடன் காகதா ஹழியர் ஸங்கு கடுகி உத்தரவுகளை வழங்கத் தொடங்கி ஸ்ன எனவும் செய்திகள் கூட்டச்சட வெளியாகி ன்ன.

ந்திக்கிடைத்த உறுதிப்படுத்திய தகவல்களின் ஒரைச்சிக் கோமிக்ஸில் தொற்றிய பறவைக் காஸ்கல் வைரஸ். வியட்நாமில் ஏழு பேரைப் பிகொண்டுள்ளது. தென்கிழக்காசிய நாடான யட்னாமிலிருந்து இந்தச் சோகச் செய்தி நடக்கும் வேலை முடிசு இலங்கூரைச் சீல

அமைந்துள்ள தென்னாசியா
 விலும் இந்நோய் பரவிவிட-
 டது. பாகிஸ்தானிலுள்ள
 கோழிப் பண்ணை ஒன்
 றின் மூலமாக பறவைக்
 காய்கல் வைப்பி பாகிஸ்
 தானியப் பிரஜை ஒரு
 வருக்குத் தொற்றிய
 தால். அவர் மரணப்
 படுக்கையிலிருந்
 தார். மேலும் பல
 ருக்கு இன்னமும்
 பறவைக் காய்ச்
 சல் தொற்று ஏற்
 பட்டிருக்கவாம்
 என பாகிஸ்
 தான் கூகாதார
 அமைச்ச
 சந்தேகிக்
 கிறது.

**உயிர்கொல்லி நோயான
பறவைக் காய்ச்சல (Bird flu
என்றால் என்ன?**

குறிப்பிட சிலவகை வைரஸ் கிருமிகள் பண்ணைக் கோழிகளைத் தாக்கியுள்ளமை தென் மிக்காசிய நாடுகளின் துறைசாந்த உயிரியலாளர்களால் முன்னர் அவதானிக்கப்பட்டதாயினும் அது பற்றிய விழிப்புணர்வை அவர்கள் அதிக அளவில் பெறுமூலமாயிஸ்தலையும் ஆண்டு அந்நாடுகளில் ஒரு புதுவகை வைரஸ் காய்ச் சல் பரவியமையும் பலர் இறக்கத் தொடங்கிய மையும் மருத்துவ ஆய்வாளர்கள் மத்தியில் ஒரு 'உஷர்' நிலையை ஏற்படுத்தியது. ஏற்கனவே 'உஷர்' வைரஸ் பற்றி 'உஷர்' அடைந்து களைத்து களைப்பாறும் நிலையிலிருந்த உயிரியலாளர்கள் மீண்டும் தமது சோதனைக் கூடத்துறைகளுன் தமது ஆய்வுக்கருவிகளோடும் நவீன நுனுக்குக்காட்டிகளோடும் 'தடல் புதலாக' வேலை செய்யத் தொடங்கினர்.

அதன் ஒரு கட்டத்தில் மருத்துவ ஆய்வாளர்களும் நுண்ணுயிரியலாளர்களும் என்ன கூறுகிறார்கள் என்றால் - இந்த பறவைக்காய்ச்சலுக்கான வைரஸ் கோழிகளில் முதலில் காணப்படுகிறது. ஏற்கனவே இருந்து வருகின்ற - மனிதர்களுக்கு சளிச் சுரக்களம்சசல் (Pisifer) ஏற்படக்காரணமான வைரஸ். மனிதர்களில் தொற்றிக் கொள்கின்ற அதேவேளையில். பறவைக் காய்ச்சலுக்குரிய (Bird PIB) வைரஸ் நுண்ணங்கியும் மனிதர்களில் தொற்றிக் கொண்டால் இரண்டு வகையான வைரஸ் நுண்ணக்கிகளும் இணைந்து மனித அநுசேபச் செய்பாடு கணம் கூட்டாக ஏற்படுக்கு போன்ற நாடுகளின் அரசுதுறை மிக மோசமான ஊழல். வஞ்ச மோசத்தினும் அதிகார துஷ்டியோக்களும் நிறைந்தவை. மேலும் பாரிய பண்ணைகளும் சிறுபண்ணைகளும் கம்போடியா தாங்களாக்கும். வாவோஸ் போன்ற நாடுகளில் பெருமாலும் தனியாரிடமே உள்ளன. வர்த்தக நடவடிக்கைகள் திறந்த் சந்தைப் போருளாதாரம் பொறிமுறைக்கூடாகவே நிகழ்கின்றன. மோசமிக்க அந்நாடுகளின் அரசாங்கத் துறைகளே ஸபநோக்குக் கருதிய பண்ணை முதலாளர்களோ உலகளாவிய அபிவிருத்தி. ஆரோக்கியம் கொதராம் ஆகியவற்றைக் கருதப்போவதில்லை ஒருசாட்டுப்போக்குக்கு உலக தொலைக்காட்சிகளுக்கு நோய்க்காலிகளான கோழிகள் அழிக்கப்படுவதாக அந்தநாட்டு அரக்கள் அறிவித்ததாலும் ஊழல் மோசத்துப் பேர்போன அந்நாடுகளின் அரசு அதிகாரிகளும் அரசியல்வாதிகளும் லாபமிட்டலே ஒரேயோரு குறிக்கோளாகக் கொண்ட முதலாளிகளும் தமது முதலீடுகளை மூலதனத்தை இழக்க விரும்யமாட்டார்கள். களவானசட்டர்தியற்ற கப்பறப்போக்குவரத்து முறைகளைப் பயன்படுத்தியேனும் கோழிகளையும் முட்டைகளையும் பதனிட்டப்பட கோழி இறைக்கி வளக்களையும் அவசர அவசரமாக தென்னாசியாவுக்கோ ஆபிரிக்க நாடுகளுக்கோ அனுப்பியுடிக்கவே முற்படுவார். அந்த நிலையில் திறந்த பொருளாதாரக் கொள்கைகளை கண்மூடித்தன மாகக் கடைப்பிடிக்கும் இலங்கை போன்ற தென்னாசிய நாடுகளுக்கு நேரடியாகவோ மற்று மொரு தென்னாசிய நாட்டுக்கூடாகவோ பறவைக் காய்ச் சல் பரவக்கூடிய ஏது நிலைகள் ஏற்படலாம் என அச்சும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

கன்று, புதிய உயிர் இரசா மணச் செயற்பாடுகளின் விளைவால், மனிதனின் இயற்கையான நிரப் பிடனமாக்கல் பாதுகாப் புக்கு மிகச் சவால்கள் உருவாக்கக்கூடிய ஒரு வினோதமான உயிர் இரசா எனவில் பிரித்தானிய மாட்டுப்பண்ணைகள் மற்றும் சில நாடுகளில் மாட்டுப்பண்ணைகளில் மாட்டுப் பைத்திய நோய் (Cowmad disease) உறுதிப்படுத்தப்பட்ட பின்னரும் மாட்டினாகச் சிற்றுமதியின் தடை. கட்டுப்பாடுகளை ஜீரோப் பிய ஓன்றியம் ஏற்படுத்தியுள்ள போதிலும், அபி விருத்தியடைந்த அந்த அமைப்பு இன்னமும் சவால்களைச் சந்திக்கிறது.

தொற்றுக் கொள்வதனால், வேறு ஒரு புதுவகை வைரஸ் தொற்று மனிதரில் ஏற்பட்டு என்னைய அபாயகரமான நுண்ணங்கினும் இணைந்து உயிர் அபாயத்தை ஏற்படுத்தும் விளையே. தற்போது கோழிகளில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ள பறவைக் காய்ச்சல் மனிதரில் ஏற்கெட்டும் விளையே.

இலங்கை வர்த்தகர்கள், உணவு விடுதிகளைக் கேர்ந்தோர், டன்னெண்யாளர்களால் இறக்குமதி செய்யப்படும் நிலை உள்ளன. இதுபற்றி விழிப் படைந்து, இலங்கையினுடைய தனியார் வர்த்தகத்துறையும் அரசத்துறைகளும் ஆக்கஸ்டிய ஸன் வேகத்துடன் செயலாற்ற வேண்டிய தருணம் இதுவாகும்.

வைத்தும் தனியார் ஆதிக்க
 வர்த்தகமும். தொற்று நேர
 விரைவாகப் பரவ உதவு
 என்றால் நிச்சயமாக ஆக
 என்பதே விடையாகும். ஒது
 நாட்டினுடைய அரசில்
 முன்று முக்கிய தலாங் களா
 சட்டவாக்கத்துறை நினை
 வேற்று அதி காரத்துடை
 நீதித்துறை ஆகிய துணை
 களைக் கேர்ந்தோ ஜமூ
 லஞ்சு பிரயோகங்கள். அதை
 காரத் துறை துறைப்பிரயோ
 கங்கள். மோசடிகள் என்க
 பன அற்றவர்களாகவே
 அல் லது ஆக
 குறைந்த அளவில்
 அவற்றைக் கொண்டு
 ஓன்றாகவாகவே
 இல்லை.

యిచ్చల పీటిత్తుటిల్లా తెన్కిమిక్కకావిరుత్తియిటాన్తివుగ్రుమ న్యాకుఉణిల్లా. తాయిలాన్తు, వియింతామ, లావోఅకిలిన్ అరాసుతుఱై మిక మోశయాస మోసటికాన్మ అతికార తుష్టిమిన్ నిర్మాన్తవై. మేలుమ పార్యి పణిచీర్చుపణిణైకాన్మ కమ్పొద్యాలావోఅన్ పోణ్ఱ న్యాకుల్లిల ప్రెర్మయారిటిమే ఉణ్ణిన. వర్తతక న్యాప నీర్మాన్త న్యాతిప పోగుళాతార్మక్కుటాకవో నిక్కించున్ని. మోసటిప్పాకులిన్ అరాసాంకత తుఱైకాణోక క్రుతియ పణిణైన ముతలాణీలాయి అపివిరుత్తి ఆస్రోపికియింతుచియిపుఱ్ఱుక క్రుతప్పోవతిల్లాల్ పోపుకుక్క ఉలక తెండుక్కాటిచ్చుక్కావికణాన కోమికిన్ అమికికప్పిన్తనాట్టు అరాకిన్ అన్వితాన్మిమిటిక్కుప పేరపోణ అన్యాకులిన్ ప్పాకిన్మ అరాచియల్లాతిక్కుమ లాపార్యోగ్రు క్రునిక్కోగాకిక కొణింటిన్మ తమతు ముతల్లికుగణా ములుమిక విరుమ్మయిటార్కసి, కణావాన్ఱ కప్పర్పిపోకుకువర్తతు మురైసిపుట్టుతియెన్నుమ కోమికణాయిమాయిమ పతణిట్టుట కోర్మి ఇంఱసిప్పిమ అవశ అవశర్మాక తెన్కాశిచ్చి జ్ఞాపికిక న్యాకున్కుకో అన్విపిప్పబువు. అంత నిలాయిల తీర్మాన్తక కొణికణాన కణిమ్మిత్తతన్ ప్పిటిక్కుమ ఇంఙకై పోణ్ఱ న్యాకున్కు న్యోద్యాకవో మర్రుణాశియ న్యాట్టుక్కుటాకవో పరిశల పరవక్కిటియ ఏతు నిలాసకణాన అస్సమ తెరిలికికప్పుక్కిర్తు.

ரித்தானிய மாட்டுப்பண்ணைகள் ஆகுகளில் மாட்டுப்பண்ணைகளில் தந்திய நோய் (Cowmad disease) நப்பட்ட பின்னரும் மாட்டிறைச்சி தடை, கட்டுப்பாகுளை ஜரோப் ஏற்படுத்தியுள்ள போதிலும், அபிந்த அந்த அமைப்பு இன்னமும் சங்கிக்கிறது.

நாடான பாகிஸ்தானில் கோழிப் பான்றில் கோழிகளுக்கு பறவைக் கட்டுள்ளமையும் அது மனிதர் நற்றியுள்ளமையும் உறுதிய்படுத்தப் பெற்றிலையில் கோழி இறைச்சி ட்ட நிலையில் அல்லது உயிருக் குஞ்சுகளாக சிறிய அளவிலோ கிலோ தென்கிழக்காசிய நாடுகள் நந்தும் பாகிஸ்தானிலிருந்தும் நந்தகர்கள், உணவு விடுதிகளைக் கண்ணமானார்களால் இறக்குமதி விலை உள்ளன. இதுபற்றி விழிப் பங்களையினுடைய தனியார் வர்த் து அரசுதுறைகளும் ஆக்காடிய டன் செயலாற்று வேண்டிய தரு கும்.

இலங்கை அரசு கட்டுப்பாட்டுப் பிரதேசகளில் இலங்கை அரசும் அதன் கசாநாத்துறையும் பறவைக் காப்சல் தொடர்பாக உரிய நடவடிக்கைகளை முன்னெசுரிக்கை எழுங்குகின்றன எனவெனவு விரைவாக எடுக்கிறார்களோ அதை விட விரைவாகச் சரியான ஒழுங்குபடுத்தப்பட்ட கட்டுப்பாட்டுடன் செய்திபடக்கூடிய வஸ்லவை விடுதலைப் புலிகளின் தமிழ்மீத நிர்வாக சேவையினருக்கும் தமிழ்மீத சுகாதார சேவையினருக்கும் உள்ளதனால் வடமாகாணத்துக்கு பறவைக் காப்சல் பிரவுவதை தடுப்பது இலக்குவான தாக இருக்கும் மேலும் அவ்வாறே கிழக்கு மாகாண நிலைவரமும் இருக்குமெனில் வடக்கு-கிழக்கு தமிழர் தாயகப் பிரதேசம் பறவைக் காப்சல் போன்ற விரைவான திலீஸுட்டும் கொடிய நோய்களிலிருந்து தப்பிவிடமுடியும்.

எனினும் வாச்சு-விழகு மயகாண கூதூரா சேவைத் துறையினரும் உள்ளுராட்சி துறையினரும் தன்னுக்கத்தோடு இவை தொடர்பில் பாரிய விழிப்புணர்வை மக்கள் மத்தியில் ஏற்படுத்த வாம், விவங்குகள், கால்நடை... விவசாயத்துறை சார்ந்தோரும் இவ்விடயத்தில் கூடிய அக்கறை செலுத்தவேண்டும்.

மாநகரசபைகள், நகரசபைகள், பிரதேசசபைகள் என்பன வடாக்கு-கிழக்கு மாகாணத்தில் தூம்ளம், சுகாதாரத்தைப் பேற்றுதல். கத்திகரிப்பு வேலைகளைச் செய்தல் போன்றவற்றில் ஆளுணிப் பற்றாக்குறை தொக்கம் உபகாரியபற்றாக்குறை வரை பல சவால்களை எதிர்வெள்வதாக உள்ளுராட்சி மன்றங்களில் அதிகாரிகள் வேதனைப்படுகின்றனர். இதில் உள்ளமைகள் இல்லாமல் இல்லை. ஆனால் பொதுசுகாதாரப் பரிசோதகர்கள், உணவுப் பரிசோதகர்கள் போன்றோர் இவ்வாறன் நோய்கள் பரவும் தருணங்களில் பறவை (கோழி) இறைச்சி, ஆடு, மாடு என்பனவற்றின் இறைச்சி வகை என்பன உண்மையில் நோய்த் தொற்றில்லாத பிராணிகள், விலங்குகளிலிருந்தே பறப்படுகிறது என்பதை ஒரு



திப்படுத்த வேண்டியவர்களாகவுள்ளனர். உடனே ஒரு கேள்வி ஏழாம். அவ்வாறான பறவைகளையும் விலங்குகளையும் விருந்துநான் ரிதியாகப் பரிசோதிப்பதற்குரிய ஆளனிகள். நிடுணர் சேவை. உபகாணத்தொகுதிகள் என்பன உள்ள ராட்சி மன்றங்களிடமில்லையே. என்ன செய்வது? சம்பந்தப்பட்ட நிர்வாக நிறைவேற்று அதிகாரிகள் போதனா வைத்தியசாலைகள் மட்டத்திலோ பல்கலைக்கழகங்களின் விவசாய விஞ்ஞானத்துறையினர். முந்துவந்ததுறையினர் மட்டத்திலோ அதிகாரிகளும். கல்வியான களும் ஆம்பாளர்களும் ஒருங்கிணைந்து செயற படுவதன் மூலம் இல்லை. 'முடியாது' என்ற வகையான நிலைமைகளை மாற்றியாமல்கூட

தென்கிழக்காசியாவிலிருந்து தென்னாசியா வரை
ஆக்கிரமித்துவிட்ட பறவைக்காய்ச்சல் இல்லை
கைக்குள் ஊடுருவி, எமது பிரதோசம் வ
வந்து எமது நகரங்களையும் கிராமங்களை
தாக்க முன்னர் சம்பந்தப்பட்ட எல்லாத்து
யினரும் ஒருங்கிணைந்து ஒத்துழைப்புடை
மூலம் சிறநீண்ட போதுமான விதமாக விடும்.

